

Owner's Manual for Professional Remote Dog Trainer AT-918C

Manuel d'utilisation du collier de dressage AT-918C



www.aetertek.com



facebook.com/groups/AetertekDogTraining



twitter.com/AetertekFans



www.youtube.com/c/AetertekFans



Aetertek[®]
Training Systems



AT-918C



owner's manual

Manuel d'utilisation

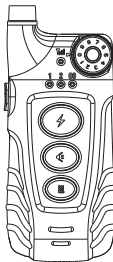
www.aetertek.com

Index

System Components-----	1
Quick Start-----	2,3
Trouble Shooting-----	4,5
Training Tips-----	6
Safety Guide-----	7
Information on Terms of Use & Limitation of Liability-----	8
Warranty Card-----	9,10
Manuel d'utilisation du collier de dressage AT-918C---	14,23

AT-918C System Components

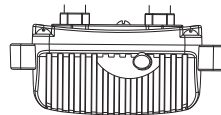
Transmitter
Antenna
Receiver
prongs
Test Kit
Collar
Charger



Transmitter



Antenna



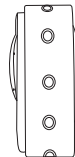
Receiver



prongs



Test Kit

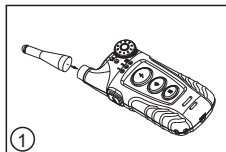


Collar

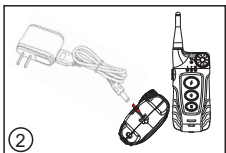


Charger

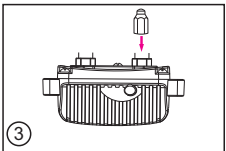
Quick Start



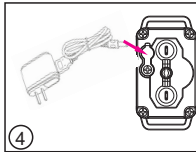
Step 1: Screw the antenna tightly onto the transmitter.



Step 2: Charge the transmitter. The signal light will flicker until battery is fully charged.

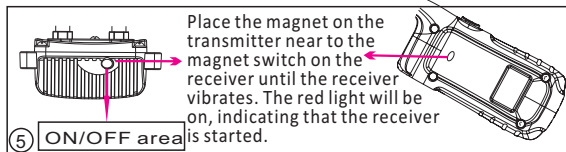


Step 3: Screw the metal prongs onto the receiver till the prongs are securely attached. Normally, they are assembled in the factory.



Step 4: Charge the receiver. The RED LED light of the receiver will be on while the receiver is charging. When the receiver is fully charged, the BLUE LED will be on. Once you unplug the charger, the RED LED light will stay solid on-waiting for sync. At the same time, the Blue LED light will go off.

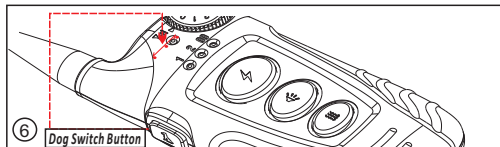
Tip 1: It is recommend to charge the transmitter and receiver for up to 3 hours for the first 3 times.



Step 5: Turn the receiver on/off. Bring the magnet on the transmitter near to the magnet switch on the receiver until the receiver vibrates. At that time, the red light will be on/off, indicating that the receiver is started/off. If you just finish charging, unplug the charger, and the receiver is on already.

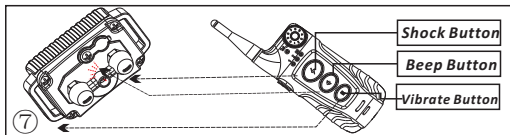
Tip 2: To do a self-test, place the magnet on the transmitter near to the ON/OFF area on the receiver for 3 times, and the receiver will beep, vibrate or shock with the blue light on, indicating the receiver works normally.

Quick Start



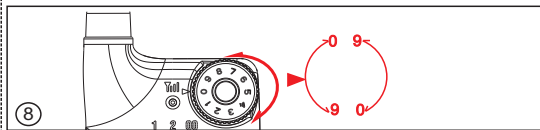
Step 6: Match the receiver and transmitter. Choose a dog mode (Dog1, dog2 or dog00) by pressing the dog switch button. For the first receiver, choose dog 1 mode and quickly press one of the three buttons in the front, and the first receiver will be connected with the transmitter. Meanwhile, the red light goes off and the blue light starts flashing. If you have another receiver, turn it on, choose dog 2 mode, press any function buttons, and the second receiver will be paired. You can train different dogs separately in different dog systems. If Dog00 is selected, both dogs will receive correctional signals.

Tip 3: After 3 minute of inactivity, transmitter will go into sleep mode. You can wake it up by pressing any function keys.



Step 7: Check the button functions. Push the beep button, and the receiver beeps. Similarly, press the vibrate button, and the receiver vibrates. Cap the shock test kit on the metal prongs, and press the shock button. If the bulb lights up, the shock function is normal.

Tip 4: The duration for pressing the beep, vibrate or shock button will lead to difference on the length of the beep, vibration or shock time.



Step 8: Adjust the intensity of shock function by rotating the thumbwheel dial. 1-9 levels can be chosen. In level 0, you can do nothing with the remote.

Step 9: Start to train the dogs. Put the collar into the receiver and wear the receiver around dog's neck. Remember to leave one finger place between the collar and the neck, and then you can train the dogs.

Tip 5: For 918C, auto Anti Bark function is available. Press Dog Switch button for 3 seconds to enable/disable the auto anti bark mode with the signal light be solid blue/off. In dog00 system, auto anti bark function is automatically disabled and cannot be turned on. Please turn auto anti bark function off in a timely manner when the system is not in use.

Trouble Shooting



A : The Transmitter /Receiver runs out of batteries quickly.

1 : Make sure the charger and Transmitter/Receiver are securely connected.

2 : Charge the Transmitter/Receiver for 3 hours or above.

B : The Transmitter doesn't work.

1: Replace the 9v dry battery with a new one or recharge the Transmitter.

2: For 919C and 216C, you can check whether you can lock the transmitter. If yes, you can unlock it by pushing both buttons on the right side. Or you can push the reset button to restart your remote.

C : The Transmitter can't match the Receiver successfully.

1 : Make sure the intensity level is not on ZERO.

2 : Check whether the antenna is installed correctly.

3 : Ensure the receiver is turned on and in sync waiting status.

D : The Receiver doesn't respond to the Transmitter.

1 : Make sure the intensity level is not on ZERO.

2 : Make sure the Receiver has been synced with the Transmitter and the Transmitter is in the correct dog system. Never change the dog system after the system has been synced!

3 : Make sure the Receiver and Transmitter have enough power.

E : The training system has no effect on my dog.

1 : Make sure the Receiver is working and the shocking prongs touch dog's skin closely.

2 : Try increasing the intensity level.

F : The Transmitter can't remotely control 1-2 or 1-3 Receivers.

1 : Make sure you sync different Receivers separately.

2 : Only in the correct dog system, can you operate the corresponding receiver or dog.

3 : Whenever the Receiver/Transmitter is out of power and recharged, you need to sync them once again.

G : The training system is only available in short range.

1 : Check whether the antenna is installed correctly.

2 : Make sure there is no strong signal interference from your surroundings. The Transmitter's control range could fluctuate subject to surroundings, obstacles, or even the weather.

3 : As for the AT-919, make sure the collar has been put through the antenna pole in the back side of the Receiver.

Trouble Shooting

H: What is the function of the rubber cap outside the charging port?

It prevents dust or water from coming into the charging port effectively. You need to plug the cap into the charging port tightly when charging is completed.

I : How to turn on/off the anti bark feature?

For 218, press and hold on the Flashlight button, then quickly press down Beep button, and the anti bark feature will be turned off;

For 219, press and hold the microphone button for three seconds, and the anti bark feature will be turned on/off;

For 918C, press and hold on dog selection button on the side of Transmitter, and the anti bark feature will be turned on/off;

For 919C, quickly press the Flashlight button on the back side of the Transmitter, and the bark feature will be turned off;

J : The Receiver beeps, vibrates or shocks by itself constantly or occasionally.

1 : Make sure the anti bark feature is turned off. For 219, the default status of the auto anti bark feature is on while that of the 218/918C/919C is off. After auto mode feature had been turned off, for 218 and 918C, the auto mode LED light will go off; for 219, auto mode icon MICROPHONE will disappear; for 919C, auto mode icon (SPEAKER) will be hollowed;

2 : Make sure the Receiver has enough power, because the Receiver will alarm when it runs out of power.

3 : Make sure any button of the Transmitter has not been touched.

4 : Sync the Receiver with the Transmitter once again.

K : When buying individual Receiver or Transmitter, why do I need to double-check the version?

Aetertek updated all machine frequency from 433.92 MHz to 915 MHz, so every time you need to buy individual Receiver or Transmitter, you must know the frequency you actually need; otherwise they will not be compatible.

L : After you unplug charger, the red LED light in the Receiver stays in solid to wait for sync, however it can never be synced with Transmitter.

Please turn off your Receiver and re-sync it.

M : My Receiver seems to work by itself without the operation of the Transmitter.

Check whether the auto anti bark function is on. If Yes, turn it off.

N : The Auto anti bark feature is not working properly.

1: Make sure the auto anti bark feature had been turned on, then you can test the function by scratching the shocking prongs on the surface of a desk, and the qualified Receiver will start to beep and vibrate.

2: Do an auto anti bark feature test on www.aetertek.com. (<http://www.aetertek.com/pages/Auto-anti-bark-feature-test.html>).



Training Tips

This product is intended to support behavioral training and is not designed to be used without necessary interaction. Always praise your dog for good behavior. Verbal commands with positive reinforcement will contribute to success of your training and will achieve the fastest and most desirable results possible.



The recommended age for training is a minimum of 6 months, provided that dog has the attention span and capability to learn basic commands. And it should not be used on aggressive or elderly animals in poor health or animals otherwise unable to withstand the stimulus.

Use verbal commands first, and supplement with a corrective stimulus only as needed. Be consistent with your verbal commands, using the same words every time. Work with your pet on one behavior at a time to avoid confusion and frustration. Use as little stimulus as possible and only to reinforce verbal commands when necessary. Do not over correct your dog.

For example, use the beeps as warning by pressing Beep button. The dog will become conditioned to the beep preceding the corrective stimulus and will soon learn to recognize the beep as a warning along with your verbal command. Do not rely on this product solely to train your dog. Some dogs will not respond to this product. Aetertek cannot guarantee the effectiveness of this or any trainer on your dog. If your dog shows signs of growling, snarling, biting or aggression while using the collar, discontinue use immediately and contact a professional trainer for advice.

Safety Guide



1. It is forbidden to open the receiver in case of breakage of the machine or harm the waterproof Feature; otherwise it will violate warranty rules.
 2. In order to guarantee submersible feature, the waterproof rubber charging lid should be plugged in tightly.
 3. Only use the supplied adaptor to charge the receiver, otherwise the receiver will probably be damaged.
 4. Users are NOT suggested to touch the mental prongs on the receiver, otherwise it will harm human body in case of shocking operation. To test shock correction, please use the supplied test kit.
 5. If there is water in the charging hole, please dry it before charge the receiver
 6. Any collar worn for extended periods can cause a condition similar to bedsores, know as Pressure Necrosis. To reduce the possibility, you must do the followings(**VERY IMPORTANT**):
 - a. Never leave the collar on dog for more than 12 hours per day;
 - b. Examine the dog's neck daily for any signs of a rash or sore;
 - c. Supervise your dog during the first 2 days of training;
 - d. Check the fit to prevent excessive pressure. you should be able to insert one finger between the collar strap and your dog's skin;
 - e. Wash the dog's neck area and the correction poles as often as needed to keep the area and poles clean.
- If signs of skin irritation are noticed, immediately discontinue use and apply antibiotic ointment to help and sooth the area.

Information on Terms of Use & Limitation of Liability

1. Terms of Use

This product is offered to you conditioned upon your acceptance without modification of the terms, conditions, notices contained herein. Usage of this product implies acceptance of all such terms, conditions, and notices.



2. Proper Use

This product is designed for use with dogs where training is desired. The specific temperament of your dog may not work with this product. We recommend that you not use this product if your dog is less than 8 pounds or if your dog is aggressive. If you are unsure whether this is appropriate for your dog, please consult your veterinarian, certified trainer or contact our customer support.

3. No Unlawful or Prohibited Use

This product is designed for use with dogs only. This dog training device is not intended to harm, injure, or provoke. Using this product in a way that is not intended could result in violation of Federal, State or local laws.

4. Limitation of Liability

In no event shall Aetertek be liable for any direct, indirect, punitive, incidental, special or consequential damages, or any damages whatsoever arising out of or connected with the use or misuse of this product. Buyer assumes all risks and liability from the use of this product.

5. As agreed by related parts, the seller is responsible for after-sale service, and Aetertek only provide technical support. So if you have any problems related to quality warranty, please contact the seller.

6. Modification of Terms and Conditions

Aetertek reserves the right to change the terms, conditions, and notices under which this product is offered.

Warranty Card

Thank you for purchasing our dog trainer, one of the best training systems available for training your dog. Aetertek warrants the product to be free from defects in material and workmanship, arising under normal use for a period of 1 year from the date of original purchase when brand new. Misuse, loss or improper handling is not covered. Aetertek will not pay for transport/insurance costs incurred in returning the product to our authorized Reseller, such as loss of time, inconvenience, loss of use of your product, loss of your product and any incidental or consequential damages. To be entitled for 1 year international limited warranty of our dog trainer, please fill in the warranty card and keep it safe together with your proof of purchase. Failure to provide documentation will void warranty. This warranty extends only to original purchaser and is non-transferable.

Statements for Warranty:

1: Please fill in the form carefully. Information and signature of authorized distributor/reseller you purchased from are also required.

For Aetertek to Fill in:	
Series No:	
Authorized distributor/reseller's signature:	
For original purchaser to Fill in:	
Name:	Date purchased:
Address:	Tel No:
Authorized distributor/reseller you purchased from:	
Item No:	
Model NO.(e.g. AT-216C)	

2. If defected machine has been proven out of warranty for following reasons, we will charge maintenance/repair fee:

A: Warranty time expires.

B: Damages caused by injudicious operation or some irresistible external forces (such as : flood, fires, earthquakes, lighting, typhoon, etc.).

C: Damages caused by not abiding by the clauses for operation, maintenance or storing the product in accordance with the user manual.

D: Repaired, re-assembled, or changed components or circuits by user.

E: Opened the collar receiver or torn up the series number sticker or altered the warranty card's clauses by user

F: Other misuse or improper handling.

To help us solve the problems, please tick the relevant box/boxes:

NO	Descriptions of Defects	Please Tick
1	Appearance damage, need to replace shell or other components	☐ Yes
2	Receiver cannot be turned on	☐ Yes
3	LED light does not turn on	☐ Yes
4	Shock correction is not working properly, intensity level is not strong enough	☐ Yes
5	Vibration correction is not working properly, intensity level is not strong enough	☐ Yes
6	Beep correction is not working properly, intensity level is not strong enough	☐ Yes
7	LCD display cannot be turned on, back light cannot be turned on	☐ Yes
8	Buttons on transmitter do not work properly	☐ Yes
9	Collar cannot be charged properly	☐ Yes
10	Receiver cannot communicate with transmitter, transmitter does not send out signal	☐ Yes

If not listed above, please state here:

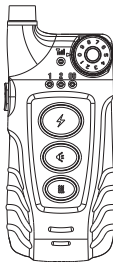
As agreed by related parts, the seller is responsible for after-sale service, and Aetertek only provides technical support. So if you have any problems related to quality warranty, please contact the seller. We reserve the rights to alter or cancel the warranty procedure at any time without prior notice.

Index

Systèmes inclus-----	14
Démarrage rapide-----	15,16
Dépannage-----	17,18
Conseils de dressage-----	19
Guide de sécurité-----	20
Termes d'utilisation & Limitation de responsabilité-----	21
Carte de Garantie-----	21,23

AT-918C Système inclus

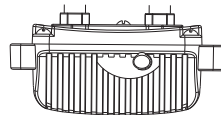
L'émetteur
Antenne
Récepteur
Points de contacts
Testeur
Collier
Chargeur



L'émetteur



Antenne



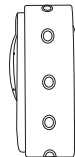
Récepteur



Points de contacts



Testeur

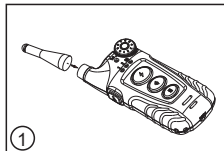


Collier



Chargeur

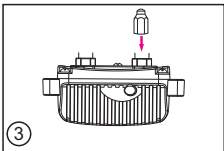
Démarrage rapide



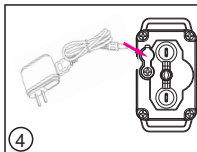
Étape 1: Vissez l'antenne sur l'émetteur



Étape 2: Chargez l'émetteur. La lumière va clignoter jusqu'à la batterie sera complètement chargée.

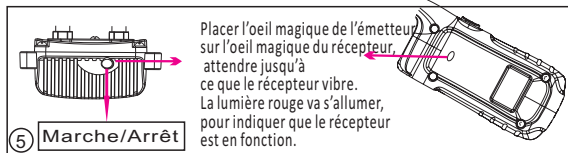


Étape 3: Vissez les points de contacts sur le récepteur jusqu'à que les points sont installés sécuritairement. Normalement, ils sont déjà installés par l'usine..



Étape 4: Charger le récepteur. Le DEL rouge est activé en cours de la charge. Lorsque la charge est terminée, le DEL bleu s'allume. Une fois que vous débranchez le chargeur, le DEL rouge reste allumé en attente de la synchronisation, en même temps, le DEL bleu s'éteint.

Conseil 1: Il est recommandé de charger le récepteur et le transmetteur, 3 heures les 3 premières charges

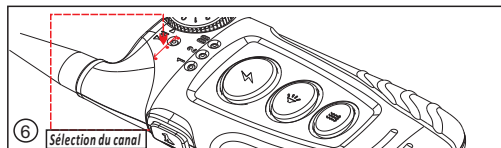


Placer l'oeil magique de l'émetteur sur l'oeil magique du récepteur attendre jusqu'à ce que le récepteur vibre. La lumière rouge va s'allumer, pour indiquer que le récepteur est en fonction.

Étape 5: Pour allumer le récepteur, coller l'oeil magique de l'émetteur sur le récepteur jusqu'à ce que le récepteur vibre. A ce moment la, une lumière rouge s'allumera pour indiquer que le récepteur est en fonction. Si vous venez tout juste de débrancher le récepteur de la charge, le récepteur sera déjà allumé.

Conseil 2: Pour tester l'appareil, placer l'émetteur sur l'oeil magique du récepteur 3 fois de suite et le récepteur va bipier, vibrer et donner un choc. La lumière bleu s'allumera brièvement pour indiquer que le récepteur fonctionne normalement.

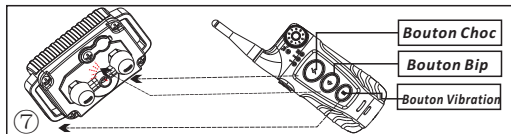
Démarrage rapide



Étape 6: Synchronise le récepteur et l'émetteur.

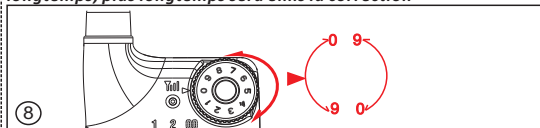
Choisir le canal 1, 2 ou 00 en appuyant sur le bouton canal, Pour le premier récepteur, choisir le canal 1 et appuyer rapidement Sur le bouton Bip, Vibration ou Choc, le récepteur sera synchronisé. La lumière rouge du récepteur, s'éteindra et une lumière bleu, clignotera. Si vous avez un 2e récepteur, allumer le, ensuite choisir le canal 2, appuyer rapidement sur un des 3 boutons, Bip, Vibration ou Choc, le 2e récepteur est maintenant synchroniser. Vous pouvez maintenant entraîner les 2 chiens séparément. Vous pouvez aussi les corriger en même temps, en utilisant le canal 00.

Conseil 3: Après 3 minute d'inactivité, le transmetteur va se mettre en mode veille. Vous pouvez l'allumer en appuyant sur n'importe quel fonction



Étape 7: Vérifiez la fonction du bouton. Pressez le bouton Bip, celui-ci produira un signal sonore, et de même pressez le bouton vibration, celui-ci produira des vibrations. Mettez le testeur sur les points de contacts et appuyez sur le bouton choc. Si l'ampoule s'allume la fonction choc est ok.

Conseil 4: La durée de la correction est déterminé par le nombre de temps que vous appuyez sur le bouton bip, vibration ou choc. Plus vous tenez longtemps, plus longtemps sera émis la correction



Étape 8: Ajuster l'intensité du choc en utilisant la roulette. Vous avez le choix d'utiliser 1 à 9 niveaux. Au niveau 0, la manette ne fonctionne pas.

Étape 9: Commencez à dresser votre chien. Mettez le collier à travers le récepteur et puis mettez le collier (avec le récepteur) autour du cou du chien. N'oubliez pas de laisser un espace de doigt entre le collier et le cou du chien. Maintenant le chien est prêt à être entraîné.

Conseil 5: Pour le 918C, la fonction anti aboiement automatique est disponible. Appuyer sur le bouton Canal pendant 3 secondes, ce qui allumera ou éteindra la fonction anti aboiement. Quand la fonction auto est en fonction, une lumière bleu sera allumée sur votre télécommande. Prendre note que cette fonction n'est pas disponible sur le canal 00. Éteindre cette fonction quand vous ne vous servez pas du collier de dressage.

Dépannage

A: L'émetteur / récepteur est à court de batteries rapidement.

- 1: Assurez que le chargeur et l'émetteur / récepteur sont correctement connectés.
- 2: Chargez-le jusqu'à 3 heures ou plus.

B: Le transmetteur ne fonctionne pas.

Remplacez la pile 9v sec par une nouvelle ou rechargez l'émetteur.

- 2: For 919C and 216C, you can check whether you can lock the transmitter. If yes, you can unlock it by pushing both buttons on the right side. Or you can push the reset button to restart your remote.

C: L'émetteur ne peut pas être synchronisé avec le récepteur.

- 1: Assurez que le niveau d'intensité n'est pas sur ZÉRO.
- 2: Vérifiez si l'antenne est installée correctement.
- 3: Vérifiez que le récepteur est activé et en état d'attente de synchronisation.

D: Le récepteur ne répond pas à l'émetteur.

- 1: Assurez que le niveau d'intensité n'est pas sur ZÉRO.
 - 2: Assurez que le récepteur a été synchronisé avec l'émetteur et l'émetteur est sur le bon canal.
- Ne changez pas le canal après la synchronisation.
- 3: Assurez que le récepteur et l'émetteur ont assez de puissance.

E: Le système de dressage n'a aucun effet sur mon chien.

- 1: Assurez que le récepteur fonctionne et que les points de contact de choc touchent à la peau du chien.
- 2: Essayez un niveau d'intensité plus élevé.

F: L'émetteur ne peut pas contrôler à distance 1-2 ou 1-3 récepteurs.

- 1: Assurez que vous avez séparément synchronisé les récepteurs.
- 2: Vous pouvez utiliser le récepteur ou dresser le chien seulement dans le bon canal correspondant au chien.

3: Après la recharge du récepteur/émetteur, vous avez besoin de les synchroniser à nouveau.

G: Le système de dressage est uniquement disponible à courte distance.

- 1: Vérifiez si l'antenne est installée correctement.
- 2: Assurez vous qu'il n'y a pas une forte interférence du signal dans votre entourage.
- 3: La portée de la télécommande pourrait être influencée par le voisinage, des obstacles, ou le climat.
- 4: Pour le AT-919, assurez que la pôle de l'antenne sur le dos du récepteur, traverse le collier.



Dépannage

H: A quoi sert le bouchon en caoutchouc sur le trou du chargeur?

Il empêche efficacement la poussière ou l'eau d'entrer dans le trou du chargeur. Vous devez brancher le bouchon dans le trou après la charge.

I: Comment j'active / désactive le mode automatique anti-aboïement?

Pour 218, appuyez le bouton lampe de poche pour quelques secondes, puis appuyez rapidement le bouton Bip pour activer / désactiver la fonction automatique anti-aboïement;

Pour 219, appuyez le bouton microphone pendant trois secondes pour activer / désactiver la fonction automatique anti-aboïement;

Pour 918, appuyez le bouton sélection de chien sur le côté de l'émetteur pour quelques secondes va activer / désactiver la fonction automatique anti-aboïement;

Pour 919, appuyez rapidement le bouton lampe de poche sur la face arrière de l'émetteur va activer / désactiver la fonction automatique anti-aboïement;

J: Bip / vibration / choc par lui-même du récepteur tout le temps ou de temps en temps.

1: Assurez que la fonction automatique anti-aboïement est éteinte. Après que le mode automatique a été désactivé, pour 218 et 918, le LED mode automatique s'éteint; Pour 219, l'icône mode automatique (MICRO) va disparaître; Pour 919, l'icône mode automatique (haut-parleur) est creux ; Pour AT219, la fonction auto anti-aboïement est allumée par défaut; Pour 218/918/919, la fonction auto anti-aboïement est éteinte par défaut.

2: Assurez que le récepteur a assez de puissance, car le récepteur déclenche une alarme quand il est à court de puissance.

3: Assurez que aucun bouton de l'émetteur n'est touché.

4: Synchronisez le récepteur avec l'émetteur de nouveau.

K: Lors de l'achat du récepteur ou transmetteur individuel, pourquoi ai-je besoin de vérifier l'édition?

1. Aetertek met à jour toutes les machines ayant fréquence de 433,92 MHz à 915 MHz. Donc, chaque fois que vous achetez un récepteur/émetteur, il vaut mieux vérifier la fréquence dont vous avez réellement besoin. Sinon, ils ne seront pas compatibles.

L: Après le débranchement du chargeur, le voyant rouge du récepteur est fixement allumé en attente de la synchronisation, mais il ne peut jamais être synchronisé avec l'émetteur.

1. Veuillez éteindre votre récepteur et re-synchronisez.

M: Il semble que mon récepteur fonctionne lui-même sans l'opération de l'émetteur.

Vérifiez si le mode automatique anti-aboïement est en marche. Si oui, vous pouvez l'éteindre.

N: Auto anti-aboïement ne fonctionne pas correctement.

1. Assurez que la fonction automatique anti-aboïement est activée. Vous pouvez tester la fonction en grattant les griffes de choc sur la surface d'un bureau, et le récepteur qualifié commence à émettre des bips et vibrations.



Conseils de dressage

Ce produit est destiné au dressage du comportement de chien et à l'utilisation nécessitant l'interaction nécessaire. N'hésitez pas à récompenser votre chien pour une bonne conduite. Les ordres verbales avec l'encouragement contribueront au dressage et permettront d'acquérir le plus rapidement le résultat que vous voulez.

L'âge minimum recommandé du chien pour le dressage est de 6 mois. Assurez vous que le chien a la capacité de se concentrer et d'obéir aux ordres. Le dressage ne devrait pas être fait sur les animaux âgés ou en mauvaise santé, autrement ils seraient incapables de résister à la stimulation .

Utilisez les ordres verbales d'abord, et complétez les ordres avec un stimulus de correction en cas de besoin. Dressez votre chien continuellement en utilisant chaque fois les mêmes mots. Dressez votre chien seulement sur un comportement chaque fois pour éviter la confusion et la frustration. Utilisez le moins de stimulation que possible. Ne pas trop corriger votre chien.

Par exemple, utilisez le bip comme alerte en appuyant le bouton Bip. Le chien sera habitué au bip et va bientôt apprendre à reconnaître le signal sonore d'avertissement avec votre commande verbale. Ne comptez pas uniquement sur ce produit pour dresser votre chien. Certains chiens ne répondent pas à ce produit. Aetertek ne peut pas garantir l'efficacité de tous les dressages sur votre chien. Si votre chien commence à grogner, gronder, aboyer, mordre ou agresser quand vous utilisez le collier, cessez immédiatement de l'utiliser et communiquez avec un dresseur professionnel.

Guide de sécurité

1. Il est interdit d'ouvrir le récepteur en cas d'endommagement de la machine ou abîmer la fonction "résistant à l'eau".
Sinon, la garantie sera invalide.
 2. Pour garantir la fonctionnalité submersible, le couvercle de chargement en caoutchouc doit être solidement branché.
 3. Utilisez uniquement le chargeur fourni pour charger le récepteur, sinon le récepteur sera probablement endommagé.
 4. Il n'est pas recommandé de toucher les griffes de correction métalliques sur le récepteur, sinon elles nuiront au corps humain en mode Choc. Pour tester la fonction Choc, veuillez utiliser le kit de test fourni.
 5. S'il y a de l'eau dans le trou de charge, veuillez sécher le récepteur avant de le charger.
 6. Tout collier porté trop longtemps pourrait provoquer une affection d'escarre, comme la Nécrose de pression. Pour réduire les risques, veuillez suivre les conseils suivants:
 - a. Ne laissez pas le collier sur votre chien pendant plus de 12 heures par jour;
 - b. Examinez le cou du chien tous les jours les signes d'une éruption cutanée ou une plaie;
 - c. Surveillez votre chien pendant les 2 premiers jours du dressage;
 - d. Ajustez le collier pour éviter une pression excessive et assurer la possibilité d'insérer un doigt entre le collier et la peau de votre chien;
 - e. Lavez le cou du chien et les griffes de correction souvent pour assurer la propreté.
- Si l'irritation de la peau se produit, arrêtez immédiatement d'utiliser le collier et appliquer une pommade antibiotique pour soulager l'irritation .

Termes d'utilisation & Limitation de responsabilité

1. Terme d'utilisation

Ce produit vous est offert sous condition de votre consentement de non-modification des termes, conditions et avis présents. L'utilisation de ce produit implique l'approbation de tous les termes, conditions et notes.

2. Utilisation correcte

Ce produit est conçu pour le dressage des chiens. Un tempérament particulier de votre chien ne peut pas être changé par ce produit. Nous vous conseillons de ne pas utiliser ce produit si le poids de votre chien est moins de 8 livres ou votre chien est agressif. Consultez votre vétérinaire ou un dresseur agréé ou contactez notre Service client lorsque vous ne savez pas si le produit est approprié pour votre chien.

3. Pas d'utilisation illégale ou interdite

Ce produit est seulement conçu pour les chiens. Ce dispositif de dressage de chien n'est pas destiné à abîmer, blesser ou provoquer les autres. L'utilisation de ce produit d'une manière impropre pourrait causer une violation des lois locales, fédérales ou d'État.

4. Limitation de responsabilité

En aucun cas, Aetertek n'est pas responsable des endommagements directs, indirects, punitifs, accidentels, spéciaux ou consécutifs ou de tout dommage résultant de l'utilisation ou la mauvaise utilisation de ce produit. L'acheteur assume tous les risques et responsabilités découlant de l'utilisation de ce produit.

5. Le vendeur est responsable du service après-vente. La société Aetertek fournit seulement l'appui technique. Donc, si vous avez des problèmes liés à la garantie de qualité, veuillez contacter le vendeur.

6. Modification des termes et conditions

Aetertek se réserve le droit de modifier les termes, conditions et notes en vertu desquels le produit est offert.

Carte de garantie

Merci d'avoir acheté notre Collier de Dressage, l'un des meilleurs systèmes disponibles pour le dressage de votre chien. Aetertek garantit que le produit est exempt de défauts de matériaux ou de fabrication. Une garantie de 1 an à compter de la date d'achat original d'un produit neuf, sous réserve d'utilisation normale, non compris les endommagements intentionnels, la perte du produit ou une mauvaise manipulation. Aetertek ne paie pas les frais de transport/assurance liés au retour du produit à notre revendeur autorisé, comme la perte de temps, inconvénients, la perte d'utilité de votre produit, la perte de votre produit et endommagements accidentels ou indirects. Pour avoir droit à 1 an de Garantie Limitée Internationale de notre Collier de Dressage, remplissez cette carte de garantie et la gardez en sécurité avec votre preuve d'achat. La garantie est invalide sans la fourniture des documentations. Cette garantie s'applique uniquement à l'acheteur original et n'est pas transférable.

Déclarations de garantie

1: Veuillez remplir le formulaire ci-dessous avec soin. L'information et la signature du distributeur / revendeur autorisé à qui vous avez acheté le produit sont également nécessaires.

Pour Aetertek à remplir:	
Numéro de série:	
La signature de distributeur / revendeur autorisé:	
Pour l'acheteur original à remplir:	
Nom:	Date d'achat:
Adresse:	Tel No:
Distributeur / revendeur autorisé à qui vous avez acheté:	
Numéro de l'article:	
Numéro de modèle: AT-216C)	

2 Si la machine défectueuse est prouvée hors de garantie pour les raisons suivantes, nous demanderons les frais d'entretien / réparation:

A: Durée de garantie expirée.

B: Endommagements causés par l'exploitation imprudente ou des forces majeurs (tels que: inondations, incendies, tremblements de terre, foudre, typhon, etc).

C: Endommagements causés par non respect des clauses d'exploitation, d'entretien ou stockage du produit dans le manuel de l'utilisateur.

D: Composants ou circuits réparés, réassemblés, ou changés par l'utilisateur.

E: Récepteur du collier ouvert ou étiquette de numéro de série déchirée ou clauses de la carte de garantie modifiés par l'utilisateur

F: Autre mauvaise utilisation ou manipulation.

Pour nous aider à résoudre les problèmes, cochez la case / les cases:

NO	Descriptions de Défaut	Cochez
1	Endommagement surface, nécessaire de remplacer la caisse ou d'autres composants	☐ Oui
2	Récepteur ne s'allume pas.	☐ Oui
3	LED ne s'allume pas.	☐ Oui
4	Correction de choc ne fonctionne pas correctement, l'intensité n'est pas assez forte	☐ Oui
5	Correction de vibration ne fonctionne pas correctement, l'intensité n'est pas assez forte	☐ Oui
6	Correction de bip ne fonctionne correctement, intensité pas assez forte.	☐ Oui
7	LCD display cannot be turned on, back light cannot be turned on	☐ Oui
8	Les boutons de l'émetteur ne fonctionne pas bien.	☐ Oui
9	Le récepteur ne se charge pas correctement.	☐ Oui
10	Le récepteur ne reçoit pas de signal de l'émetteur.	☐ Oui

Si ce n'est pas énuméré ci-dessus, indiquez ici:

Le vendeur est responsable du service après-vente. La société Aetertek fournit seulement l'appui technique. Donc, si vous avez des problèmes liés à la garantie de qualité, veuillez contacter le vendeur.

Nous nous réservons le droit de modifier ou d'annuler le programme de garantie a tout moment et sans préavis.